



“K - TODOS LOS PERSONAJES”:

YUKIZOME KUKURI (POR FURUHASHI HIDEYUKI)

TRADUCCIÓN: NARU-KUN / K-PROJECT WORLD

14 DE MARZO DE 2014: YUKIZOME KUKURI

Era un tiempo de descanso, y el salón de clases estaba alborotado. El solo hecho de ver a esa persona caminar con las mangas de su bata blanca moviéndose era suficiente para hacer reír a los estudiantes.

"Aquí está, German-sensei ha venido."

"Y trajo sus palillos con él."

Así es, cuando fue la hora del almuerzo, el nuevo maestro, Adolf K. Weissmann, también conocido como "German-sensei", se armó con sus propios palillos y corrió por la escuela tomando muestras de guarnición de las cajas de bento abiertas de los estudiantes. Los estudiantes lo encontraron muy entretenido, presentándolo con sus mejores guarniciones, como albóndigas de carne al vapor, langostinos fritos o filetes mini de Hamburgo, como si fuera un gato callejero que visitaban con frecuencia.

"... ¿Entonces dices que decidiste hacer un bento especial con verduras adicionales porque pensaste que con lo que generalmente obtiene de los estudiantes, su equilibrio nutricional debe ser asimétrico?" Inaba Sumika inclinó la cabeza a un lado con perplejidad.

"¿Qué es eso? ¿No estás mimándolo demasiado?"

"No, es solo, siento que es como el trabajo que queda sin hacer y tengo que hacerlo, algo así..."

"... No estás teniendo sentido." La cara de Sumika expresó claramente que las palabras de su amiga se perdieron en ella cuando Yukizome Kukuri, haciéndola seguir, se acercó a la espalda blanca del maestro.

"¡Idiota, maldito alemán! ¡Estás a la altura otra vez, saqueando mi...!" Las palabras de Mishima se transformaron en gritos ininteligibles. Por alguna razón, era el favorito de German-sensei y como resultado, el extranjero robaba su pollo frito todos los días.

"¡Jajaja! ¡Danke, Danke!", Se rió el profesor, con las mejillas rellenas de pollo frito de Mishina.

"Um, sensei, si te parece bien, toma algo de..." comenzó a decir Kukuri, pero fue interrumpida por un joven de pelo largo que entró en escena.

"¡Detente ahí!", Gritó. Tenía una espada japonesa en su cintura y una caja envuelta en sus manos. Era Yatougami Kuroh, un compañero de habitación de German-sensei. Detrás de él, se encontraba otra estudiante, Ameno Miyabi, también conocida como Neko, que también compartía habitación con ellos (como pariente de German-sensei).

"He preparado el almuerzo para ti. Eres el único que caería lo suficientemente bajo como para robar comida de los estudiantes." Kuroh regañó al hombre mayor en un tono serio.

"¡Pero quiero comer lo que los demás comen!" German-sensei regresó, sin modestia alguna.

"¡Quiero saber lo que los demás han hecho!"

Para empeorar las cosas, Miyabi, copiando a su pariente, también arrebató parte del pollo frito de Mishina. Como uno, como otro de los tres.

"¡Uwaah!"

"No, tú también, Neko... Me disculpo por ellos, Mishina. Para compensar, toma lo que quieras."

Kuroh desenvolvió ágilmente la tela, reveló una caja bento de tres niveles. Los contenidos fueron maravillosos como directamente de un lujoso restaurante japonés tradicional.

... Hubo una pausa.

"Ehh, ¿podré comer algunos de los acompañamientos hechos por ti, Kuroh-san? ¡Suerte la mía!"

"Es tan delicioso."

Antes de que Kuroh lo supiera, estaba rodeado por una docena de estudiantes. "¡No, espera, no hay suficiente para todos!"

"Pero nosotros también compartimos nuestro acompañamiento con el sensei."

"¡Umgh...!"

"Entonces, ¿qué tal esto?", German-sensei, despreocupado como siempre lo propuso con una sonrisa. "Vamos a reunir a todos y comer esto juntos, ¿cómo suena eso?"

Unos minutos más tarde, toda la clase se mudó al patio, extendió una hoja de picnic en el césped, y solo así, el almuerzo se había convertido en un picnic. Incluso algunos estudiantes de otras clases se unieron cuando lo vieron: "¿Qué es esto? Parece divertido."

"Está bien, ustedes chicas usan las mantas de vuelta. Todavía es una temporada bastante fría, después de todo. ¿Alguien necesita paquetes de calentadores? Prepararé un poco de té caliente de inmediato. ¡Neko! ¡Espera a que todos se sienten!" Kuroh tomó el control de lo que estaba pasando.

"Eh... a este paso, no tendré lugar para intervenir...", pensó Kukuri, observando su forma desde atrás, luego, con el bento en sus manos, decidió apartarse y adentrarse en la sombra.

Pero justo cuando estaba a punto, Kuroh repentinamente se volvió hacia ella, "Yukizome, me he dado cuenta de que has estado tratando de entregarle ese bento... Oh, ya veo. Muy bien, ven aquí un momento."

Kuroh sentó a Kukuri junto a German-sensei y, después de echarle un vistazo, asintió con determinación y llamó a German-sensei, "Necesitas comer más vegetales."

"Claro." German-sensei inspeccionó todo el presente y juntó sus manos, "¡Muy bien, todos, vamos a comer!" Luego le guiñó un ojo a Kukuri y le hizo una pequeña reverencia.

Ese gesto travieso hizo sonreír a Kukuri sin su intención, y ella le presentó su caja de bento con vegetales variados, "Aquí tienes, cómetelo."